



NACHRICHTENBLATT DER Gemeinde Umkirch



Ausgabe 28

Freitag, 14. April 2017

Nummer 15

Ostergruß 2017

Liebe Umkircherinnen und Umkircher,

die Uhren sind bereits auf Sommerzeit umgestellt, die Vögel begrüßen frühmorgendlich mit ihrem Gesang den neuen Tag und in den Gärten, auf den Plätzen und entlang der Straßen unserer Gemeinde setzen Narzissen und andere Frühlingsblüher bunte Akzente. Der Frühling ist greifbar und eine neue Lebendigkeit ist spürbar.

Ostern ist ein Fest der Hoffnung, ein Fest, das mit Zuversicht nach vorne blickt. Deshalb halten wir an den alten Bräuchen fest und feiern Ostern im Kreis unserer Familie, in den Kirchen- und auch weltlichen Gemeinden. Freuen wir uns gemeinsam auf den Frühling und auf das Osterfest und schöpfen wieder neue Kraft und Lebensfreude. Ein Blick in unseren Veranstaltungskalender gibt Ihnen sicherlich einige schöne Tipps für Unternehmungen.

Ich wünsche Ihnen allen und Ihren Familien auch im Namen des Gemeinderates und der Gemeindeverwaltung ein frohes Osterfest mit hoffentlich frühlingshaftem Wetter für den Osterspaziergang. Den Kindern wünsche ich gut gefüllte Osternester und schöne Ferientage.

Herzliche Grüße
Ihr

Walter Laub
Bürgermeister



VORANKÜNDIGUNG

Einladung

zum Tag der offenen Tür
am 23. April 2017 ab 15.00 Uhr
(Hauptstr. 22, Umkirch)

Das ambulante Hilfezentrum „Haus Am Mühlbach“ wird eröffnet!



Foto: Badische Zeitung

Neben der selbstverantworteten „Pflegehingruppe Am Mühlbach“ sind eine Geschäftsstelle und eine Tagespflege der Kirchlichen Sozialstation Nördlicher Breisgau, sowie ein Wohnprojekt für Personen mit seelischen Belastungen entstanden.

Sie haben die Möglichkeit, sich über die einzelnen Projekte zu informieren, die Räumlichkeiten anzuschauen und mit den Verantwortlichen ins Gespräch zu kommen.

Für das leibliche Wohl ist mit Kaffee und Kuchen, heißen Würstchen im Brötchen und frischen Säften gesorgt.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch – Ihr Team vom „Haus Am Mühlbach“

Der Verein „Pflegehingruppe Am Mühlbach“ e. V. ist gegründet

Am 4. April 2017 hat sich der Verein der „Pflegehingruppe Am Mühlbach“ e.V. gegründet. Ziel des Vereins ist es, die selbstverantwortete Pflegehingruppe im ambulanten Hilfezentrum Mühlbach, das am 23. April im Rahmen eines Festaktes eröffnet wird, in Zukunft zu begleiten und zu unterstützen.

Die künftig im ersten Stock des Gebäudes befindliche, selbstverantwortete Pflegehingemeinschaft, möchte ihren Bewohnern ein soweit wie möglich selbstbestimmtes Leben bis zum Lebensende ermöglichen. Jedem Mitglied der Pflegehingemeinschaft soll, auch bei einem erhöhten Unterstützungsbedarf, Individualität und soziale Teilhabe ermöglicht werden. Hierzu möchte der junge Verein einen entscheidenden Beitrag leisten. An der Gründungsversammlung des Vereins, zu der Umkirchs erste Bürgermeisterstellvertreterin und DRK-Ortsvereinsvorsitzende Roswitha Heitzler ins Rathaus Schloss Büningen eingeladen hatte, nahmen zwölf Personen teil - darunter im Ehrenamt Tätige wie auch die gesetzlichen Vertreter zukünftiger BewohnerInnen. Der Verein hat sich verschiedene Aufgaben zum Ziel gesetzt. Diese sind unter anderem Öffentlichkeitsarbeit und Information rund um das Thema Pflegebedürftigkeit und Teilhabe am gesellschaftlichen Leben sowie Anwerbung, Schulung und Begleitung von Freiwilligen und Angehörigen von Menschen mit Pflegebedarf für ein freiwilliges Engagement in der Wohngruppe.

Die selbstverantwortete Wohngemeinschaft soll Menschen mit unterschiedlichen Pflegegraden, bevorzugt sollchen, die „einen Bezug zu Umkirch“ haben, offen stehen. Im Vordergrund steht es, eine individuelle Begleitung zu ermöglichen und



v.l. R. Heitzler, Dr. U. Hanke, K. Lochmann-Bayer, Dr. U. Schmidt, A. Wöhrle, G. Steinicke

einen privaten Raum zu schaffen in dem die Pflegebedürftigen - so wie sie sind - leben können und akzeptiert werden. Einen Raum, in dem sie mit ihrem persönlichen Befinden wahrgenommen werden und ihre noch vorhandenen Fähigkeiten und ihr Erleben in den normalen Alltag einbringen können. Die Bewohner sollen so selbstbestimmt wie möglich ihr Leben weiter gestalten und führen. Zu diesem Zwecke soll zum Beispiel auch der gewohnte Gang in die Kirche, zum Bäcker oder zum Markt weiter möglich sein. Auch für Menschen, die ihren Alltag nicht mehr selbst bestimmen können, soll ein hohes Maß an normaler Häuslichkeit in gewohnter Umgebung umgesetzt werden.

Ein weiterer zentraler Punkt der Konzeption Pflegehingemeinschaft ist die Selbstverantwortung. Das heißt zum einen, dass alle Angelegenheiten von den Bewohnern oder deren rechtlichen Vertretern selbst entschieden werden. Zum anderen, dass jeder Wohngemeinschaftsbewohner oder dessen rechtlicher Vertreter einen individuellen Pflegevertrag abschließt, der den Pflegebedürf-

nissen des Bewohners entspricht. Ebenso schließt jeder Bewohner beziehungsweise dessen rechtlicher Vertreter einen individuellen Vertrag über die Alltagsbegleitung (Betreuung der Bewohner durch Präsenzkräfte) ab.

Um den Verein möglichst rasch auf den Weg zu bringen, wurden zunächst Vorstandswahlen abgehalten. Zur Vorsitzenden wurde Frau Dr. Ulrike Schmidt, die sich seit Beginn der Planungen für die Pflegehingemeinschaft engagiert, zu ihrer Stellvertreterin wurde Frau Katja Lochmann-Bayer gewählt. Schriftführerin ist Frau Dr. Uta Hanke, Schatzmeisterin Frau Gisela Steinicke. Das Amt der Kassenprüferinnen haben künftig Frau Elke Wöhrle und Frau Heidemarie Preßmar inne. Der neue Verein freut sich über weitere tatkräftige MitstreiterInnen. Informationen zum Verein und seiner Arbeit gibt es bei der Eröffnung des ambulanten Hilfezentrums am 23. April, an dem für die interessierte Bevölkerung im Rahmen eines Tages der offenen Tür auch die Möglichkeit besteht, sich die Räumlichkeiten im gesamten Gebäude anzusehen.



Kinder- und Jugendzentrum Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 4, 79224 Umkirch
 Ansprechpartner: Elena Meister
 E-Mail: jugend-umkirch@web.de
 Facebook: Juze Umkirch
 Tel. 07665 972431; Handy 0151/58868287

Sommerferienprogramm 2017 – Aufruf an Vereine, Institutionen, Unternehmen und Privatpersonen

Die Sommerferien sind langsam in greifbarer Nähe. Wie in jedem Jahr stellt Umkirch ein buntes Programm für seine Kinder und Jugendlichen auf die Beine!

Umkirch: Das sind Sie als Verein, als Einrichtung, als Unternehmen aber auch als Privatperson. Sie möchten der Jugend zeigen wie abwechslungsreich Freizeitgestaltung sein kann? Interessantes weitergeben? Ihren Beruf von seiner besten Seite zeigen? Nur zu!

Wir freuen uns über Ihre rege Beteiligung mit Angeboten während der Sommerferien! Alle Infos und Unterstützung bei der Ideenfindung bekommen Sie über unseren Kontakt: Tel. 972431 oder per Mail: e.meister@umkirch.de.

Die Abwicklung des Sommerferienprogramms wird, wie im letzten Jahr, über das Online-Verfahren feripro erfolgen. Einen ersten Eindruck und weitere Informationen bekommen Sie unter <https://umkirch.feripro.de/>

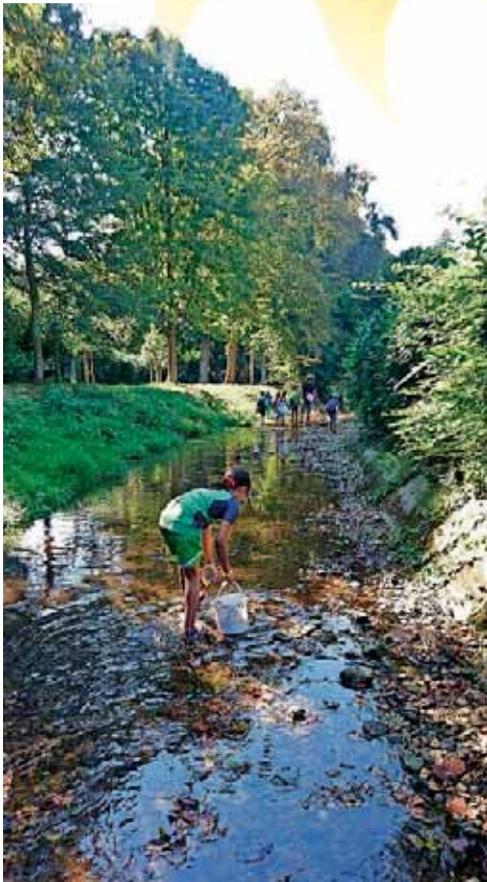
Wir freuen uns darauf!

Ihre Elena Meister

Kinder- und Jugendreferentin der Gemeinde Umkirch



Förster Ehrler erklärt uns den Wald



Bachputzede bei herrlichstem Wetter



Vorzügliches Stockbrot



Kunstwerke basteln mit dem Akkordeonspielring

VORANKÜNDIGUNG

Samstag
29. April
20 Uhr

Brassociation

Daniela Sauter de Beltré
& Holger Rohn Duo

WIE IMMER: AUSGEFALLEN!



Bürgersaal
in Umkirch / Gutshof
Eintritt: 10 €

Brassociation
(Blechbläser-Quintett des
Musikverein Umkirch)

Daniela Sauter de Beltré
& Holger Rohn Duo
Daniela Sauter de Beltré
(Gesang, Klavier, Gitarre)
Holger Rohn
(Tenor- und Sopransaxophon,
Klarinette, Gesang)



Vorverkauf: Buntstift (Umkirch) oder
per Mail: mvu.konzert@web.de

Musikverein  mkirch

Endlich ist es so weit:
Die Spielkiste öffnet wieder!

Wann?:
Montag 24.04.2017
Von 14:30 Uhr—16:30 Uhr

Wo?:
Beim neuen Spielplatz




Kinder- und Jugendzentrum Umkirch
 Franz-Heitzler-Weg 4, 79224 Umkirch
 Ansprechpartner: Elena Meister
 E-Mail: jugend-umkirch@web.de
 Facebook: Juze Umkirch
 Tel. 07665 972431; Handy 0151/58868287

Lust auf Tennis?

„Tag der offenen Tür“ im Tennisclub Umkirch
 Sonntag, 30. April 2017, 11:00- 16:00 Uhr

Interessierte,
 Alt- und Neubürger, Nichtmitglieder,
 Tennis-Neugierige

Herzlich Willkommen!

Freuen Sie sich auf:

- Koordinationstraining
- Schnuppertraining für Groß und Klein zu jeder Zeit (ab 3 Jahren)
- Neuer Kinderspielbereich
- Test von aktuellen Schlägermodellen
- Aufschlagmessmaschine
- Infos rund um den TCU
- Sonderangebote für Neumitglieder

Energieaufladen für 1 Euro:

- Getränke
- Kaffee & Kuchen
- Würstchen & belegte Brötchen




Tennisclub Umkirch e.V.
 Mundenhofer Weg 13
 79224 Umkirch
 www.tcumkirch.de

UMKIRCHER FUSSBALL BETRIEBETURNIER



Liebe Sportsfreunde,

hier unser Planungsausblick auf das Umkircher
Betriebeturnier.

**Das Turnier findet am
Freitag, 30. Juni 2017 statt.**

Wir würden uns freuen, wenn auch eure Firma sich
wieder an unserem traditionellen Umkircher
Betriebeturnier beteiligt.

Unter dem Link <http://anmeldung.vfr-umkirch.de>
könnt ihr euch direkt online für das Betriebeturnier
anmelden.

Die Turnierbedingungen findet ihr unter
<http://turnierbedingungen.vfr-umkirch.de>.

WIR FREUEN UNS SCHON AUF EURE TEILNAHME.

VORANKÜNDIGUNG

KORKEN FÜR KORK **Umkirch sammelt Korken**

Es sind drei Standorte im Gemeindegebiet mit Behältern zum Sammeln von Korken aufgestellt:
Neben der Sammelstelle im **Bürgerbüro** (Rathausinformation im EG) können Korken an folgenden
Sammelstellen abgegeben werden:

- KiZ (Flur zur Schule) nach den Ferien
- Recyclinghof am Gansacker

Helfen Sie mit, dass immer mehr der jährlich anfallenden 1,2 Milliarden Korken einer sinnvollen
Verwendung zugeführt werden. Achten Sie bitte darauf, nur Korken aus reinem Kork,
d. h. ohne Metall- oder Plastikteile und vor allem nicht die täuschend echt aussehenden
Korken aus Kunststoff in die Sammlung zu geben.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch





AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN



**Gemeinde Umkirch
andkreis Breisgau-Hochschwarzwald**

Die Gemeinde Umkirch sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt

einen Mitarbeiter/eine Mitarbeiterin für die Bereiche Orts- und Grünpflege/Bauhof

Ihre Aufgaben umfassen insbesondere:

- Unterhaltung und Pflege der öffentlichen Grün- und Parkanlagen, Spielplätze, Friedhöfe sowie Straßen und Wege
- Herstellung und Bepflanzung von Neuanlagen
- Unterstützung der Bauhofleitung bei der Baumkontrolle und Baumpflege
- Pflaster- und Wegebauarbeiten
- Mitarbeit bei allgemeinen Bauhofarbeiten (auch außerhalb der üblichen Arbeitszeiten, je nach Erfordernis auch an Wochenenden und Feiertagen, z.B. im Rahmen des Winterdienstes)
- Umsetzung Arbeits- und Gesundheitsschutz im Arbeitsbereich

Gewünscht ist ferner die Bereitschaft zum Dienst in der Freiwilligen Feuerwehr Umkirch.

Ein Führerschein der Klasse C1E ist von Vorteil.

Wir erwarten:

- eine abgeschlossene Ausbildung als Landschaftsgärtner/in und einschlägige Berufserfahrung in diesem Berufsfeld.

Alternativ: handwerkliche Ausbildung und Berufserfahrung im Bereich Orts- und Grünpflege

- sicherer und verantwortungsbewusster Umgang mit Arbeitsgeräten
- keine Probleme bei Arbeiten in Höhen (Hubsteigertauglichkeit)
- freundliches Auftreten, Flexibilität und Mobilität, eigenverantwortliches Arbeiten und selbstständige Arbeitsplanung sowie Teamfähigkeit
- Bereitschaft zu Fort- und Weiterbildungen
- IT-Kenntnisse und technisches Grundverständnis

Wir bieten:

- eine bis zum 30.04.2019 befristete Vollzeitstelle
- eine Vergütung als Beschäftigte/r nach dem TVöD
- einen interessanten und abwechslungsreichen Arbeitsplatz
- fachbezogene Aus- und Fortbildungen
- die Vorteile eines öffentlichen Arbeitgebers und die Vereinbarkeit von Beruf und Familie
- die Möglichkeit an der Teilnahme am beruflichen Gesundheitsprogramm mit Hansefit

Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, richten Sie bitte Ihre Bewerbung mit aussagefähigen Bewerbungsunterlagen, inklusive einschlägiger Abschluss- und Arbeitszeugnisse, bis zum 5. Mai 2017 an die Gemeindeverwaltung Umkirch, Vinzenz-Kremp-Weg 1, 79224 Umkirch.

Für telefonische Auskünfte steht Ihnen Herr Müllerschön, unter 07665/50530 gerne zur Verfügung.

Mehr über die Gemeinde Umkirch finden Sie auch unter www.umkirch.de.

Abendsprechstunde des Bürgermeisters

Die nächste Abendsprechstunde von **Bürgermeister Laub** findet

am Mittwoch, 19. April 2017
von 16.00 -18.00 Uhr

im Rathaus, 1. OG, Zimmer 16,
Anmeldung Zimmer 14, statt.

Weitere Gesprächstermine können jederzeit unter Telefon 505-10 vereinbart werden.

Hundekot auf öffentlichen Wegen und Plätzen

An frequentierten Spazierwegen aber auch auf Grünanlagen ist leider oft das gleiche Bild anzutreffen:

Die Wegeränder sind teilweise mit „Tretminen“ übersät. Die Hundekothaufen haben an manchen Stellen das Maß des Vertretbaren überschritten, was verständlicherweise zu Ärger in der Bevölkerung über die Hundebesitzer führt. Und dies mit gutem Grund, denn Hundebesitzer sind generell für diese Hinterlassenschaften ihres Hundes verantwortlich und müssen diese entsorgen! Die Entsorgungspflicht von Hundekot gilt generell und ohne Ausnahme!

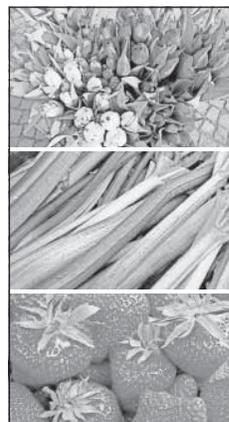
Manche Hundebesitzer gehen vollkommen fehl in der Annahme, dass mit der Hundesteuer quasi eine Gebühr für die Beseitigung der Hundekothaufen entrichtet wurde. Hundekot gilt rechtlich gesehen als Abfall und muss, wie alle anderen Abfälle auch ordnungsgemäß entsorgt werden. Demnach muss Hundekot vom Besitzer eingesammelt und entweder in der Hausmülltonne oder den öffentlichen Abfallbehältern entsorgt werden.

Verstöße hiergegen können zur Anzeige gebracht und mit einer Geldbuße bestraft werden.

Eine kleine Schaufel und eine Plastiktüte sollten zur Standardausrüstung gehören, wenn ein Hund ausgeführt wird. Im Handel sind spezielle Hundesets erhältlich, mit denen die Kothaufen aufgenommen und beseitigt werden können. In jedem Fall sollte dies geschehen auf gefestigten Gehwegen, Grünflächen, Spiel-, Sport- und Bolzplätzen und landwirtschaftlich genutzten Wiesen.

Die Gemeinde Umkirch ruft alle Hundebesitzer und Hundebesitzerinnen auch in ihrem eigenen Interesse auf, der gesetzlichen Verpflichtung zur Entsorgung des Hundekots nachzukommen.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

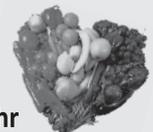


Umkircher Wochenmarkt



samstags
von 7:30 - 12:30 Uhr

auf dem Gutshof



Vollsperrung des Gehweges im Bereich der Straße „Am Spitzenwäldle“

Aufgrund der Behebung einer Kabelstörung im Bereich der Straße „Am Spitzenwäldle 3“ wird es hier am **21.04.2017** zur **Vollsperrung des Gehweges** kommen.



Wir bitten um Beachtung.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch



ABFALLBESEITIGUNG

SPERMÜLLBÖRSE

Im Nachrichtenblatt werden gut erhaltene, noch gebrauchsfähige Gegenstände veröffentlicht.

Wer etwas über die Sperrmüllbörse zu verschenken hat, kann dies der Gemeindeverwaltung vor dem Redaktionsschluss (Dienstag 12.00 Uhr) gerne mitteilen. Vielen Dank.



Ihre
Gemeindeverwaltung Umkirch

nachrichtenblatt@umkirch.de



Gemeinde
Bücherei
Umkirch

Öffnungszeiten der Gemeindebücherei Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 8, 79224 Umkirch, Tel.: 07665 / 93739-20
e-mail: Gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de

| | |
|-----------------|---|
| Dienstag: | 15.00 – 19.00 Uhr |
| Mittwoch: | 10.00 – 12.30 Uhr und 15.00 – 19.00 Uhr |
| Donnerstag: | 10.00 – 13.30 Uhr |
| Samstag: | 10.00 – 12.00 Uhr immer am 1. Samstag im Monat |

In den Schulferien:

| | |
|-----------|-------------------|
| Dienstag | 15.00 – 19.00 Uhr |
| Mittwoch: | 15.00 – 19.00 Uhr |



Kinder- und Jugendzentrum Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 4, 79224 Umkirch
Ansprechpartner: Elena Meister
E-Mail: jugend-umkirch@web.de
Facebook: Juze Umkirch
Tel. 07665 972431; Handy 0151/58868287

WOCHENPROGRAMM VOM 17.04.2017 – 23.04.2017

| OSTERMONTAG | | |
|------------------|--|-----------------|
| geschlossen | | |
| DIENSTAG | | |
| 15:00 – 17:30 | Sport in der Halle Teenies (11 – 16 Jahre) | Offenes Angebot |
| ganztägig | Perfektes Juze Dinner (PJD) in Umkirch | Mit Anmeldung |
| MITTWOCH | | |
| 18:30 – 20:00 | Offener Treff (13 – 18 Jahre) | Offenes Angebot |
| 18:00 – 22:00 | PJD in Heitersheim | Mit Anmeldung |
| DONNERSTAG | | |
| 15:00 – 17:30 | Sport in der Halle Kinder (6 – 11 Jahre) | Offenes Angebot |
| 18:00 – 22:00 | PJD in Hartheim | Mit Anmeldung |
| FREITAG | | |
| 14:30 – 16:15 | Mädchengruppe I (8 – 13 Jahre) | Mit Anmeldung |
| 16:00 – 17:45 | Mädchengruppe II (8 – 13 Jahre) | Mit Anmeldung |
| 18:30 – 21:00 | Offener Treff (13 – 18 Jahre) | Offenes Angebot |
| 18:00 – 22:00 | PJD Finale in Staufen | Mit Anmeldung |
| SAMSTAG/ SONNTAG | | |
| geschlossen | | |

ZITAT DER WOCHE

Ein Traum, den du allein träumst, ist nur ein Traum.
Ein Traum, den du gemeinsam träumst, der ist Wirklichkeit.

Yoko Ono



Volkshochschule Umkirch

79224 Umkirch, Vinzenz-Kremp-Weg 1
Telefon: (07665) 50518, Telefax: (07665) 50539
E-Mail: vhs@umkirch.de

205.000

Manga Zeichnen für Kinder und Jugendliche

Luca Fierravanti

Manga Kurs für junge Zeichner/innen zwischen 10 und 14 Jahren.

Bitte einige Stifte zum Zeichnen mitbringen und viel gute Laune. Auch komplette Neulinge auf dem Gebiet der Manga und Anime Welt sind herzlich eingeladen.

Di, ab 25.04.2017, 17.00 - 18.00 Uhr, 4 Termine, € 18,-
Kultur- und Vereinsheim, 1. OG Raum 24,
maximale Teilnehmer: 12

510.040

Existenzgründung - Die passende Gesellschaftsform

Jürgen Sack, Dipl.Wirt.Ing., Organisation & Mediation, Wirtschaft & Familie

GBR, GmbH, KG, OHG, GmbH, AG, Ltd., u.U., Personengesellschaft, Kapitalgesellschaft, Aktiengesellschaft, Einzelunternehmen, Verein, Genossenschaft, Stiftung ...

Fr, 28.04.2017, 13.00 - 14.30 Uhr, € 95,-
KiZ Grundschule, EG, Mehrzweckraum (MZR),
maximale Teilnehmer: 3

510.050

Existenzgründung - Businessmodell „Franchising“ & Andere

Jürgen Sack, Dipl.Wirt.Ing., Organisation & Mediation, Wirtschaft & Familie
Das richtige Businessmodell zu wählen und auf was Sie alles achten sollten, gerade im Zusammenhang mit den ach so „tollen Versprechungen“, wird Ihnen unser Referent verraten. Fragen zu bestimmten „Modellen“ sind erwünscht.

Fr, 28.04.2017, 15.00 - 16.30 Uhr, € 95,-
KiZ Grundschule, EG, Mehrzweckraum (MZR),
maximale Teilnehmer: 3

510.060

Existenzgründung - Ämter, Behörden & Verbände, Rechte und Verträge

Jürgen Sack, Dipl.Wirt.Ing., Organisation & Mediation, Wirtschaft & Familie

Sie haben die ersten Hürden gemeistert, nun geht es an die unvermeidliche und Bürokratie.

Fr, 28.04.2017, 17.00 - 18.30 Uhr, € 95,-
KiZ Grundschule, EG, Mehrzweckraum (MZR),
maximale Teilnehmer: 3

Evangelische Kirchengemeinde



Binkeweg 14 • 79224 Umkirch

Tel.: 07665 / 97 21 03

Internet: www.ekiu.de

e-Mail: info@ekiu.de

Öffnungszeiten des Pfarrbüros:

Donnerstag 8.00 – 12.00 Uhr

Pfarrer Eberhard Deusch ist telefonisch unter 07665-972103 zu erreichen oder per Mail: eberhard.deusch@ekiba.de
Pfarrer Deusch befindet sich in der Zeit vom 18.04. einschließlich 21.04.17 im Urlaub.

Vertretung in dringenden Fällen übernimmt Pfarrerin Laura Artes, Bötzingen, Tel. 07663-9126894

Frau Nickel, Gemeindediakonin:

Frau Nickel befindet sich in der Zeit vom 14. - einschließlich 24. April im Urlaub.

In den Osterferien finden keine Gruppen und Kreise statt!!

Donnerstag, 13.04.2017 - Gründonnerstag

19.00 Uhr Gottesdienst mit Tischabendmahl
Pfarrer Eberhard Deusch

Freitag, 14.04.2017 - Karfreitag

10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl
Pfarrer Eberhard Deusch

Sonntag, 16.04.2017 - Ostersonntag

6.00 Uhr Gottesdienst am Ostermorgen mit anschließendem Osterfrühstück
Herzliche Einladung zum Osterfrühstück. Ein Team von Ehrenamtlichen erwartet Sie mit Kaffeeduft, Ostereiern und Frühstücksleckereien. Kuchenspenden sind herzlich willkommen!

Pfarrer Eberhard Deusch

Montag, 17.04.2017 - Ostermontag

10.00 Uhr Gottesdienst
Pfarrerin Laura Artes

Sonntag, 23.04.2017 - Quasimodogeniti

10.00 Uhr Gottesdienst in der Martin-Luther-Kirche, Am Felsenkeller in March, Hugstetten
Pfarrerin i.R. Annette Nuber

Wochenspruch:

Christus spricht: Ich war tot, und siehe, ich bin lebendig von Ewigkeit zu Ewigkeit und habe die Schlüssel des Todes und der Hölle.

Offenbarung Johannes 1,18

Eine gesegnete Osterzeit wünscht Ihnen Pfarrer Eberhard Deusch und der Kirchengemeinderat.

SERVICE RUND UM DIE UHR

Blättern Sie online

Alle Amts-, Mitteilungs- und Infoblätter auch unter www.primo-stockach.de abrufen und durchblättern.





Seelsorgeeinheit March-Gottenheim

Engelgasse 25
79232 March-Hugstetten
Tel. 07665/ 1728
Fax 07665/ 400528
E-Mail pfarrbuero.umkirch@kath-MarGot.de

Kath. Pfarrbüro, Waltershofer Straße 2, 79224 Umkirch

Tel. 07665 94768-30 – Fax 07665 94768-39 –
E-Mail: pfarrbuero.umkirch@kath-MarGot.de
Homepage: www.kath-MarGot.de

Bürozeiten:

Montag 14-17 Uhr

Gottesdienste in der Seelsorgeeinheit March-Gottenheim:

Donnerstag, 13.04.2017 - GRÜNDONNERSTAG

11:00 Uhr **Buchheim, St. Georg:** Beerdigung von Irmgard Schaffner
16:00 Uhr **Hugstetten, Pflegeheim:** Ökumenischer Gottesdienst
19:00 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Eucharistiefeier - Messe vom letzten Abendmahl (KI + Hi)
19:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier - Messe vom letzten Abendmahl (Ge)
19:00 Uhr **Hugstetten, St. Gallus:** Eucharistiefeier - Messe vom letzten Abendmahl (Ha + Bu)
19:00 Uhr **Neuershausen, St. Vincentius:** Eucharistiefeier - Messe vom letzten Abendmahl (St)

Freitag, 14.04.2017 - KARFREITAG

10:30 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Kinderkreuzweg für Gottenheim und Umkirch
10:30 Uhr **Holzhausen, St. Pankratius:** Kinderkreuzweg - Achtung: Uhrzeit geändert
11:00 Uhr **Hugstetten, Gallussaal:** Kinderkreuzweg
15:00 Uhr **Bötzingen, Pfarrschopf:** Kinderkreuzweg
15:00 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Feier vom Leiden und Sterben Christi (KI), mitgestaltet vom Kirchenchor
15:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Feier vom Leiden und Sterben Christi (Ge), mitgestaltet vom Kirchenchor
15:00 Uhr **Holzhausen, St. Pankratius:** Feier vom Leiden und Sterben Christi (Bu)
15:00 Uhr **Hugstetten, Gallussaal:** Kinderkirche
15:00 Uhr **Hugstetten, St. Gallus:** Feier vom Leiden und Sterben Christi (Ha); mitgestaltet von Hildegard Hageböck (Gesang)
15:00 Uhr **Neuershausen, St. Vincentius:** Feier vom Leiden und Sterben Christi (St)
15:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Feier vom Leiden und Sterben Christi (Hi), mitgestaltet vom Kirchenchor

Samstag, 15.04.2017 – KARSAMSTAG

OSTERNACHT

21:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Feier der Osternacht (Ge), anschl. Agapefeier
21:00 Uhr **Holzhausen, St. Pankratius:** Feier der Osternacht (St) mitgestaltet vom Frauenchor
21:00 Uhr **Hugstetten, St. Gallus:** Feier der Osternacht (Ha + Bu), mitgestaltet von Christiane Blümle und Gabriele Sinemus (Gesang), Michaela Burs und Petra Meier (Flöte), anschl. Agapefeier

21:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Feier der Osternacht (KI + Hi), anschl. Agapefeier

Sonntag, 16.04.2017 - OSTERSONNTAG

05:00 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Feier der Osternacht (KI), anschl. Frühstück im Pfarrschopf
05:00 Uhr **Neuershausen, St. Vincentius:** Feier der Osternacht (St); anschl. Frühstück im Bernhardussaal
10:30 Uhr **Buchheim, St. Georg:** Eucharistiefeier (Hi)
10:30 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier (St)
10:30 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier mit Taufe von Lisa Klara Wangerin (Ha), mitgestaltet vom Kirchenchor
17:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Ostervesper
18:30 Uhr **Bötzingen, Haus Inigo:** Abendgebet, anschl. Austausch und Vesper
18:30 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Eucharistiefeier (KI), mitgestaltet vom Kirchenchor
18:30 Uhr **Neuershausen, St. Vincentius:** Eucharistiefeier (St), mitgestaltet vom Kirchenchor Neuershausen

Montag, 17.04.2017 - OSTERMONTAG

07:30 Uhr **Buchheim, Friedhof:** Ökum. Auferstehungsfeier auf dem Friedhof Buchheim, anschl. Frühstück im ev. Gemeindezentrum (Bu)
09:00 Uhr **Hugstetten, St. Gallus:** Eucharistiefeier mit Taufe von Emely Ruf (KI)
10:30 Uhr **Eichstetten, St. Jakobus:** Eucharistiefeier (St) mitgestaltet vom Akkordeonclub, anschl. Agapefeier
10:30 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier (Hi), mitgestaltet vom Kirchenchor
10:30 Uhr **Holzhausen, St. Pankratius:** Eucharistiefeier (Ha)

Dienstag, 18.04.2017

15:00 Uhr **Umkirch, AWO-Seniorenwohnanlage:** Eucharistiefeier (Hi)
18:00 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Rosenkranz
18:30 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Eucharistiefeier (KI)
19:00 Uhr **Hugstetten, St. Gallus:** Rosenkranz

Mittwoch, 19.04.2017

08:30 Uhr **Gottenheim, Gemeindehaus:** Rosenkranz
09:00 Uhr **Gottenheim, Gemeindehaus:** Eucharistiefeier (St)
19:00 Uhr **Hugstetten, St. Gallus:** Eucharistiefeier (KI)

Donnerstag, 20.04.2017

16:00 Uhr **Hugstetten, Pflegeheim:** Ökumenischer Gottesdienst (Kö)
19:00 Uhr **Buchheim, St. Georg:** Eucharistiefeier (Ru)
20:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier „Spirituelle Tankstelle“ anschließend Anbetung und Nachtgebet (bis ca. 21.15 Uhr) (KI)

Freitag, 21.04.2017

09:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier (Hi)
19:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier (St)

Samstag, 22.04.2017

14:15 Uhr **Umkirch, Gemeindehaus:** Abholung der Erstkommunionkinder
14:30 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Erstkommunionfeier (KI), mitgestaltet vom Kinderchor
Vorabendmesse zum 2. Sonntag der Osterzeit:
18:30 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Eucharistiefeier (Hi)
18:30 Uhr **Neuershausen, St. Vincentius:** Eucharistiefeier (Ha)

Sonntag, 23.04.2017 – 2. SONNTAG DER OSTERZEIT

09:00 Uhr **Eichstetten, St. Jakobus:** Eucharistiefeier (Ha)
09:00 Uhr **Holzhausen, St. Pankratius:** Eucharistiefeier (St)
10:15 Uhr **Gottenheim, Gemeindehaus:** Abholung der Erstkommunionkinder

10:30 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Erstkommunionfeier (KI)
 10:30 Uhr **Buchheim, St. Georg:** Eucharistiefeier zum Patrozinium (St + Bu), mitgestaltet vom Ökumenischen Singkreis
 10:30 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier (Hi)

Den Eucharistiefeiern, Taufen und Trauungen der Seelsorgeeinheit stehen vor:

Kooperator Dr. Tobias Hack (Ha), Pfarrer Karlheinz Kläger (KI), Kaplan Thomas Stahlberger (St), Subdiakon Kurt Hilberer (Hi), Pfarrer i.R. Paul Rudigier (Ru), Diakon Reinhard Burs (Bu), Diakon Bernhard König (Kö)
 Vom Gründonnerstag bis zur Osternacht haben wir wieder das Propädeutikum („Einführungsjahr“) des Priesterseminars zu Gast bei uns. In diesem Jahr feiern die Seminaristen zusammen mit ihrem Rektor Bernd Gehrke (Ge) die Gottesdienste in Gottenheim.

Kirchenchor St. Marien Umkirch

Freitag, 14.04., 13:30 Uhr Einsingen in der Kirche
 Sonntag, 16.04., 08:00 Uhr Einsingen in der Kirche

Musik zum Festgottesdienst am Ostersonntag

um 10:30 Uhr in der
 kath. Pfarrkirche Mariä Himmelfahrt Umkirch
Missa brevis in B «St. Joannis de Deo»
von Joseph Haydn
 Ausführende:
 1. Violine David Brooke
 2. Violine Thomas Gehring
 Viola Karin Böhnel
 Solosopran Sara Wohlhüter
 Orgel Matthias Henn
 Kath. Kirchenchor St. Marien, Leitung: Juliane Gehring

HAUS INIGO – HER_BERGE [Hauptstrasse 74 in Bötzingen]

Bleibet hier und wachet mit mir; dieser Aufforderung wollen wir in der Nacht von **Gründonnerstag** (13.04) **auf Karfreitag** nachkommen.

Ab 22:00 Uhr laden wir stündlich ein zum Wachbleiben und beten im Meditationsraum in der Herr_berge Inigo (Bötzingen). Lieder, kurze Impulse und Stille prägen diese Gebetszeiten. Die Teilnahme ist ohne Anmeldung möglich, klingeln Sie einfach zur vollen Stunde. Bleiben und wachen Sie solange, wie es Ihnen gut tut. Informationen und Nachfragen gerne unter der Mailadresse: herr_berge@web.de

Im Kreuz ist Hoffnung. An **Karfreitag** wollen wir Stationen aus dem Lebens- und Leidensweg Jesu nachgehen, **Treffpunkt um 11:00 Uhr** an der Herr_berge Inigo Bötzingen. Bitte mit festem Schuhwerk kommen. Die Dauer ist ca. 1,5 Std. Die Teilnahme ist ohne Anmeldung möglich. Informationen und Nachfragen gerne unter der Mailadresse: herr_berge@web.de
Susanne Spieß und Silvia Dufner

MännerKREUZweg am Karfreitag 2017 – DurchKREUZtes Leben

In diesem Jahr begleitet uns Franz von Assisi auf dem MännerKREUZweg. Sein Leben und seine Pläne wurden immer wieder durchKREUZt. Franz orientiert sich zunehmend an Jesus und versucht, ihm nachzufolgen. Er erkennt, dass die Nachfolge Jesu immer auch KREUZesnachfolge bedeutet.

Kennen wir durchKREUZte Situationen aus unserem Leben?

Wie gehen wir mit möglichen KREUZerfahrungen um?

Interessierte **Männer** sind am Abend des Karfreitags eingeladen, in der Stille unterwegs zu sein. In der Nacht des Karfreitags vertrauen wir darauf, dass aus durchKREUZtem Leben Heil und Hoffnung erwachsen.

Datum: Karfreitag, 14. April 2017

Beginn: 20.00 Uhr, Pfarrkirche St. Cyriak u. Perpetua (Annakirchle), Annaplatz

Ende: ca. 21.45 Uhr, Pfarrkirche Liebfrauen, Günterstal
Leitung: Dr. Andreas Mähler, Diakon u. Gefängnisseelsorger
 Norbert Baum, Religionspädagoge u. Sozialarbeiter
Treffpunkt zur gemeinsamen Fahrt nach Freiburg:
19.30 Uhr an der Kirche in Hugstetten
+ GEHEN ++ SCHWEIGEN ++ HOFFEN ++ GEHEN ++ SCHWEIGEN ++ HOFFEN +

SPIELETREFF MARCH

Freitag, 28.04.2017, ab 19.00 Uhr im Gallussaal Hugstetten
 An einem Abend im Monat wollen wir die großen, komplexeren Spiele in den Mittelpunkt stellen und alte Schätze aktivieren. Daher den Staub weggewischt und losgespielt!
 Beim Startschuss ist der Spieleverlag AMIGO mit dabei. Der Klassiker des Verlags, Bohnanza, wurde aktuell um eine Zwei-Personen-Variante ergänzt, diese wird 2017 in der Amigo Turnierserie gespielt. Wer möchte kann an diesem Abend, in das Turnierschehen einsteigen und sich für die Deutsche Meisterschaft qualifizieren, natürlich winken auch Preise für die Teilnehmer. Die Anmeldung erfolgt am Abend selbst.
 Es können aber auch einfach verschiedene Spiele ausprobiert werden. Eine Auswahl an aktuellen und älteren Spielen ist vorhanden, wer möchte kann aber auch gerne sein Lieblingsspiel mitbringen.
 Weitere Informationen unter www.Spieletreff-March.de

ABENTEUERLAND

Es ist bald soweit!
 Ab **21. Mai** startet die 1. Staffel ins **ABENTEUERLAND**. Die Vorbereitungen laufen auf Hochtouren: es wird gebastelt, gebaut, vorbereitet und Ideen gesponnen. Das Vorbereitungsteam ist hoch motiviert und plant die ersten Abenteuerlandgottesdienste.

Dazu brauchen wir aber noch Ihre/Eure **Mithilfe**. Wir brauchen nämlich noch:

- **Spielsachen** für Kinder für drinnen und draußen

z.B. Puzzle für kleine Kinder, Spielteppiche/ und andere Teppiche, Spiele, Holzspielsachen, Autos, Bücher, Bilderbücher, Stelzen, Bobbycar

- Wir freuen uns über große Teppiche, damit die Kinder nicht auf dem kalten Boden sitzen müssen...
- eine Glocke (metall zum Läuten), um die Kinder zusammenzurufen
- Musiker, Sägerinnen und Sänger für eine Projektband
- Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, die uns unterstützen in jeglicher Form oder gern eine Kleingruppe begleiten

Es ist ein Projekt der gesamten Seelsorgeeinheit March- Gottenheim.

Melden Sie sich im Pfarrbüro in Hugstetten.

Wir freuen uns auf Sie/Euch.

Ansprechpartnerin: A. Woschek-Ham, Gemeindeferentin
 07665 – 934 731

Bitte vormerken!!!

Weitere Termine für Abenteuerland:

25.06.17, 23.07.17, 17.09.17, 08.10.17 und 12.11.17

Annette Woschek-Ham, Gem.Ref.

Sprechzeiten:

Kath. Pfarrbüro – Öffnungszeit: Montag 14-17 Uhr

Tel. 07665/94768-30 - Telefax 07665 94768-39 -

E-Mail: pfarrbuero.umkirch@kath-MarGot.de

Pfarrer und Leiter der SE Karlheinz Kläger im Pfarrbüro March-Hugstetten, Engelgasse 25

Ansprechperson für Holzhausen und Umkirch

nach Vereinbarung

Telefon 07665/1728 – Telefax 07665 400528 –

E-Mail: pfarrer.klaeger@kath-MarGot.de

Kooperator Dr. Tobias Hack

Telefon 07665/9345750 – E-Mail: tobias.hack@kath-MarGot.de

Kaplan Thomas Stahlberger im Pfarrbüro Gottenheim, Kirchstraße 10**Ansprechperson für Gottenheim und Neuershausen**

nach Vereinbarung

Telefon 07665/94768-11 – Telefax 07665 94768-25 –

E-Mail: kath-MarGot.de kaplan.stahlberger@kath-MarGot.de**Gemeindereferent Hans Baulig im Pfarrbüro Hugstetten, Engelgasse 25****Ansprechperson für Bötzingen und Eichstetten**

Nach Vereinbarung

Telefon 07665/938278 - E-Mail: hans.baulig@kath-MarGot.de**Gemeindereferentin Annette Woschek-Ham im Pfarrbüro Hugstetten, Engelgasse 25****Ansprechperson für Buchheim und Hugstetten**

Nach Vereinbarung

Telefon 07665/934731 -

E-Mail: annette.woschek-ham@kath-MarGot.de**Diakon Reinhard Burs**Telefon 07665/3788 – E-Mail: reinhard.burs@kath-MarGot.de**Diakon Bernhard König**

Telefon 07665/3746

Klose: Danke für die Blumen. Ich habe viele Erfahrungen in Quintetten und Big Bands gesammelt. Ich war bis vor kurzem auch Trompeter in der Freiburger Uni Big Band. Und seit ein paar Jahren spiele ich im MV Gottenheim. Das macht richtig Laune. Gitarre spiele ich auch, und außerdem arrangiere ich gerne.

MVU: Und nun kommen noch Erfahrungen bei „BRASSOCIATION“ im MV Umkirch hinzu.

Klose: Ganz genau. Und das ist richtig Klasse. Wir haben schon einige Proben gehabt. Und ich muss sagen, die Jungs verstehen was von Musik.

MVU: Was gibt es denn beim Konzert zu hören?

Klose: Ich kann gar nicht alles so schnell aufzählen. Ich bin nur über die Bandbreite des Repertoires überrascht. Wir haben Klassiker von Humperdinck und Suppé dabei, rasante Sambas, gefühlvolle Balladen, heiße Swingmusik und tolle Polkas. Ich freu' mich irrsinnig drauf!

MVU: Na dann viel Erfolg. Danke für das Gespräch.



Martin Klose, Trompete

Karten für dieses Konzert, in dessen zweiten Teil das Duo Holger Rohn & Daniela Sauter de Beltré auftreten werden, können Sie im „Buntstift“ oder bei allen aktiven Musikerinnen und Musikern erwerben.

1. Mai

Am 1. Mai ist der Musikverein zum traditionellen Maiwecken ab 7.00 Uhr im Ort unterwegs. Über zahlreiche Zuhörer und die ein oder andere Station auf unserem Weg freuen wir uns! Die genaue Route kann beim Vorstand, Gerald Staffa (gstaffa@web.de) erfragt werden.

Am Nachmittag spielt der Musikverein im Rahmen des „3. Freiburger Frühlingstages“ auf dem Gelände der Stadtgärtnerei von 15.00 - 17.00 Uhr. Wir freuen uns über Zuhörer aus Umkirch!

Ihr MVU



AUS DEN VEREINEN

**Musikverein Umkirch****Brassociation-Konzert am 29. April, Bürgersaal**

Beim 11. Blechbläserkonzert wird das Quintett in leicht veränderter Besetzung spielen. Dies haben wir zum Anlass genommen, Martin Klose, den neuen Trompeter im Quintett des Musikvereins, zu interviewen:

MVU: Hallo Herr Klose, oder darf ich Martin sagen?

Klose: Ja natürlich, unter Musikern ist das ja üblich.

MVU: Am Sa. 29.4. spielst du bei BRASSOCIATION anlässlich des diesjährigen Blechbläserkonzertes mit. Wie kam es denn dazu?

Klose: Martin Zeller, ein Mitglied der Besetzung hilft bei unserem Musikverein in Gottenheim immer wieder mal aus. Und beim letzten Mal hat er mich gefragt, ob ich mir vorstellen kann, bei der Formation einzusteigen. Da hab ich gar nicht lange überlegt und sofort zugesagt.

MVU: Und wieso?

Klose: Naja, als Blasmusiker weiß man ja was in der Region so läuft. Da hab' ich natürlich auch schon von „BRASSOCIATION“ gehört. Und dass das 'ne tolle Band sein soll. Meine Musikkollegen haben das auch bestätigt.

MVU: Sie sind ambitionierter Hobbymusiker, hat man so gehört.

Klose: Also ich hab' nicht Musik studiert. Ich bin von Hause aus Bio-Chemiker, hab dort auch habilitiert. Aber mein Herz hängt dennoch an guter Blasmusik.

MVU: Wie sind Sie denn zur Trompete gekommen, Herr Dr. Klose?

Klose: (lacht) Ich stamme ja aus Nüdlingen bei Bad Kissingen. Dort steht Blasmusik ebenso hoch im Kurs wie hier in Baden. Als Junge war ich Mitglied im Jugendmusikkorps Bad Kissingen. Und habe Trompete gelernt.

MVU: Ich habe mir sagen lassen, dass du die Trompete richtig amtlich spielst.

**Karatezentrum Freiburg****Lena Breden vom Karate Centrum Freiburg belegt den 3. Platz bei den Landesmeisterschaften der Leistungsklasse in Karate**

(K. Pietsch) Am 11. März 2017 fanden die Karate-Landesmeisterschaften der Leistungsklasse des Karate Verbandes Baden-Württemberg (KVBW) in Ludwigsburg statt. Viele Karate Vereine aus ganz Baden-Württemberg nahmen an den Wettkämpfen teil und kämpften um die begehrten Plätze auf der Siegertreppe. Eine Platzierung unter den ersten Drei berechtigt auch zur Teilnahme an den Deutschen Meisterschaften im April 2017 in Neumünster. Für das Karate Centrum Freiburg war die 21 Jahre junge

Athletin Lena Breden am Start. Mit einer Niederlage und zwei hervorragend geführten Kämpfen, die Lena Breden mit 8:0 und 9:0 Punkten für sich entscheiden konnte, belegte sie den 3. Platz und gewann die Bronze-Medaille. Somit hat sich Lena Breden auch für die Deutsche Karate Meisterschaft im April 2017 in Neumünster qualifiziert!



Wanderfreunde Umkirch

Treff zur nächsten Wanderung in diesem Jahr

am Mittwoch, 19. April 2017

Abfahrten:

| | |
|---|-----------------|
| Bus nach Freiburg: | Linie 32 |
| Bushaltestelle Adler, | 9.22 Uhr |
| an Paduaallee | 9.31 Uhr |
| ab Paduaallee Straßenbahn Linie 1, | 9.34 Uhr |
| An Hbf. | 9.43 Uhr |

Ab Hauptbahnhof m. BSB von Gleis 6 10.08 Uhr nach Bleibach,

Ab da Wanderung entlang der Elz nach Waldkirch, Einkehr Gasthaus Hirschen

Die Wanderung verläuft auf ebenen bzw. leicht fallenden Wegen Strecke ca. 6 - 7 km, ca. 1 1/2 Stunden.

Nach dem Essen weiter nach Waldkirch Bahnhof ca. 1 km, oder wer will, und kann Richtung Denzlingen bis 6 km dranhängen, Zustieg in die BSB in Batzenhäusle oder Buchholz möglich.

Auf eine zahlreiche Beteiligung freuen wir uns, und hoffen auf gutes Wetter,

Eure Wanderfreundinnen

Renate M. und Thea



Krabbelgruppe Wichtelbande

Wir sind gewachsen...

Seit Januar, 17 gibt es eine zweite Gruppe in der Wichtelbande. Nach langer Planung und den darauf folgenden Umbaumaßnahmen konnte der 2. Gruppenraum eingerichtet werden.

Endlich haben wir auch zwei passende Gruppennamen gefunden: die „Kleinen Räuber“ und die „Kleinen Strolche“.

Die „Kleinen Räuber“ sind voll belegt, bei den „Kleinen Strolchen“ werden noch neue Kinder eingewöhnt.

Nicht nur die Anzahl der Kinder ist gewachsen, auch das Team hat sich vergrößert.

Insgesamt sechs Fachkräfte und zwei Aushilfen kümmern sich um das Wohl der Kleinen.

Nach einem erfolgreichen Start freuen wir uns auf die gemeinsame Zeit mit den Kindern, den Eltern und die Arbeit im Team.

Für das Team der Wichtelbande

Sabrina Vonderstraß und Nadine Gemander



Ortsverband Umkirch

Senioren Union

Einladung

Senioren Union

Unsere nächste Veranstaltung findet am **Mittwoch, dem 19. April, 15 Uhr** im Nebenzimmer des Hotels „Pfauen“, Restaurant Villa Thai, Hugstetter Straße 2, statt.

Die Diplom-Pädagogin, Psychologin und Schriftstellerin Frau Marianne Kawohl aus Freiburg wird einen Vortrag halten über

„Je älter desto besser – gilt das nur für Wein oder auch für älter werdende Menschen?“

Zu dieser Zusammenkunft lade ich alle Mitglieder und Freunde der Senioren Union freundlichst ein. Gäste sind willkommen.

Maria Spinner, Vorsitzende

VfR-Umkirch e.V.

**Fußball - Volleyball - Tischtennis
Erwachsenengymnastik - Eltern-Kind-Turnen
Kinderturnen**

Franz-Heitzler-Weg 2, 79224 Umkirch, Tel. 75 48

Homepage: <http://www.vfr-umkirch.de>

eMail: info@vfr-umkirch.de



VfR-Jugend-Fußball

Auswärtsniederlage der D-Junioren in Hochdorf

Am vergangenen Samstag, den 08.04.2017, waren wir zu Gast bei der ersten D-Junioren-Mannschaft des SV Hochdorf. Bei besten Rahmenbedingungen, sonnigem Wetter und gutem Platz, wollten wir an die guten Leistungen der letzten Spiele anknüpfen. Jedoch gelang uns dies nur bis zur dritten Spielminute, als ein Schuss, der eher als Rückgabe anmutete, plötzlich bei uns im Tor landete. Anschließend versuchten wir, wieder ins Spiel zurück zu finden. Das scheiterte jedoch an mangelnder Laufbereitschaft. So erhöhte die Heimmannschaft neun Minuten später nach einer Unachtsamkeit unserer Defensive auf 2:0. Danach lief bei uns fast nichts mehr zusammen. Kurz vor Ende der ersten Halbzeit konnte der SV Hochdorf seine Führung noch weiter ausbauen und auf 3:0 davonziehen.

Nach der Pause zeigten beiden Seiten ein schwaches Spiel. Hochdorf geriet nie in Gefahr, diese Partie noch zu verlieren, und beschränkte sich auf das Nötigste. Die Begegnung endete schließlich 4:0.

Am Oster-Wochenende hat unsere Mannschaft spielfrei. Das nächste Spiel findet am Samstag, den 22.04.2017, um 11:00 Uhr in Vörstetten statt bei der ersten D-Junioren-Mannschaft der SG Reute.



Dramatisches Spiel der E2

Am Freitag begegnete unsere E2 Jugend vor heimischer Kulisse dem SvO Rieselfeld.

Unsere Mannschaft verschlief die ersten 10 Minuten und wurde vom SvO hierfür bitter bestraft, der die Gelegenheit nicht ungenutzt vorüberstreichen ließ und sofort mit 0:2 in Führung ging. Doch der Weckruf blieb nicht ungehört: Umkirch drehte nun auf und egalisierte bis zur Pause den Rückstand. Der VfR wirkte nun souverän und schaffte es den Elan in die zweite Halbzeit mitzunehmen. Ein frühes Tor führte nun zum 3:2 Zwischenstand. Ein Sieg lag in der Luft, doch das entscheidende Tor blieb aus. Rieselfeld nutzte im Gegenzug geschickt eine kurzfristige Lücke in der Abwehr für den plötzlichen Ausgleich. Es entwickelte sich nun ein spannendes Spiel, das sich überwiegend vor dem Tor der Rieselfelder abspielte. Umkirch drängte auf den Sieg, Rieselfeld blieb durch Konter gefährlich. Doch die Laufwege wurden zunehmend länger für den VfR, in der letzten Spielminute schließlich zu lang. Eine Überzahlsituation vor dem Tor des VfR führte zum unverdienten 3:4 für Rieselfeld. Angesichts des besseren Spiels des VfR ein bitteres Ergebnis.



MUSIKSCHULE IM BREISGAU e.V.

Kammerkonzert Musik für Violine und Klavier

Sonntag, 23. April 2017, 19:30 Uhr

Kultur- und Vereinshaus Gundelfingen, Vörstetter Straße 7

Die Musikschule im Breisgau präsentiert ein Kammerkonzert auf professionellem Niveau.

Die ausführenden Künstler Antonio Pellegrini (Violine) und Monika Sundermeyer (Klavier) haben sich weit über die Region hinaus einen Namen gemacht.

Die Künstler knüpfen mit diesem Konzert an die erfolgreiche Konzertserie der Jahre 2012 und 2015 an, die sie in Gundelfingen gegeben haben.

Es werden Werke von Ludwig von Beethoven, Cesar Franck und Olivier Messiaen gespielt.
Der Eintritt ist frei, um Spenden wird gebeten.



Antonio Pellegrini, Violine

Antonio Pellegrini ist durch seine Mitwirkung in dem bis 2014 bestehende Pellegrini Quartett und dem 2014 neu gegründeten Segantini Quartett bekannt.

Antonio Pellegrini ist in Ascona (Schweiz) geboren und erhielt seine wichtigste Musikausbildung in Mailand beim Primarius des Quartetto Italiano, Paolo Borciani.

Nach dem Diplom am Conservatorio Giuseppe Verdi studierte er bei Corrado Romano in Genf, wo er mit einem 1. Preis und Auszeichnung das Solistendiplom abschloss.

Wichtige Etappen auf seinem Weg waren die Mitwirkung in verschiedenen Ensembles, u. a. beim Ensemble Modern, Frankfurt und dem Ensemble 13, Karlsruhe.

Das Pellegrini-Quartett wurde 1989 gegründet und feiert große Erfolge im In- und Ausland.

Vom Pellegrini-Quartett liegen zahlreiche CD-Einspielungen vor. Antonio Pellegrini unterrichtete bis 2016 in Basel.

2014 gründete er das Segantini Quartett.

Monika Sundermeyer, Klavier

Frau Sundermeyer ist eine sehr gefragte Pianistin und Begleiterin. Sie ist Lehrerin an der Musikschule im Breisgau.

Monika Sundermeyer ist in Freiburg geboren und studierte bei Frau Prof. Ulla Graf an der Musikhochschule Aachen mit dem Abschluss Instrumentalpädagogin.

Weiterhin studierte sie bei Herr Prof. Michael Uhde an der Musikhochschule Trossingen und absolvierte die Künstlerische Reifeprüfung in Klavier- Kammermusik mit sehr gut.

Erfahrungen sammelte sie als Kammermusikpianistin beim internationalen Musikfestival in Aberystwyth (Wales)

Monika Sundermeyer ist eine gefragte Korrepetitorin und Kammermusikpartnerin u.a. von Daniel Beyer (Klarinette) und Antonio Pellegrini (Violine).

Monika Sundermeyer unterrichtet Klavier an der Musikschule im Breisgau und an der Jugendmusikschule Westlicher Kaiserstuhl-Tuniberg.

Lutz-S. Thormann
(stellvertr. Schulleiter)

Musikschule im Breisgau eV

Geschäftsstelle - Vörstetter Str. 3 - 79194 Gundelfingen

eMail: info@musikschule-breisgau.de

Tel: 0761 589891

PRIMO-SERVICE

Wir sind für Sie da!

» Tel. 07771 / 93 17 - 11 » Fax 07771 / 93 17 - 40

» Mo. – Do. 8 – 17 Uhr, Fr. 8 – 12 Uhr



CDU Ortsverein Umkirch

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

die CDU Umkirch und die CDU – Fraktion
wünschen Ihnen ein frohes Osterfest
und erholsame Tage.

Mit herzlichen Grüßen

Ingeborg Babucke
und
Jörg Kandzia



SPD Ortsverein Umkirch

Sonnige, erholsame Ostertage
für alle Umkircher
Einwohnerinnen
und Einwohner

wünscht Ihnen der
SPD - Ortsverein Umkirch



SONSTIGES



Was bedeutet es, wenn einem auf dem Gutshof eine Storchenfremde freudestrahlend eine erhobene Hand mit vier Fingern zeigt? Richtig: Sie freut sich über die vier Eier im Nest.

So geschehen, als ich am letzten Samstag auf dem Markt Frau Klara Frieder begegnete. Sie hatte also wohl die Eier selbst am Monitor sehen können.

Dazu muss man schon Glück haben, denn das geht nur bei einem Wachwechsel. Bei dieser Gelegenheit wird jedes einzelne Ei sorgsam gedreht, ehe sich der Nachfolger auf die Eier setzt. Es darf ja keine lange Unterbrechung geben und die Eier müssen von allen Seiten bebrütet werden. Ganz so einfach wie im letzten Bericht beschrieben, war dann die Übernahme des Nestes durch unsere Brutstörche wohl doch nicht. Mir wurde von verschiedener Seite berichtet, dass das Nest – als die Eier schon da waren! – einige Male von mehreren Störchen angegriffen, aber tapfer und erfolgreich von unseren Brutstörchen verteidigt wurde. Es soll ja durchaus vorkommen, dass bei solchen Attacken das Gelege von den Angreifern zerstört wird!

Am Anschluss der Kamera an das Internet wird von Seiten der Gemeinde und der Firma Hagios gearbeitet. Schön wäre es sicher, wenn das noch zu Ostern erfolgen könnte und wir anschließend - gegen Ende April - Zeuge werden können, wenn das Leben von hoffentlich vier gesunden Jungstörchen beginnt. Leider ist die Qualität des Monitorbildes doch nicht so gut geworden wie versprochen, aber auch daran wird gearbeitet. Eine Antwort des Bürgermeisters von Z'DAR auf den Brief unseres Bürgermeisters an ihn, liegt noch nicht vor. Natürlich werden wir sofort darüber berichten.

Zum Abschluss wünsche ich Ihnen schöne Ostern und den Störchen „ein frohes Nest“

Ihr Kai Groth



LEV-Exkursion vor Ort - Pflanzenvielfalt und Böschungspflege kennen lernen

Der Landschaftserhaltungsverband (LEV) bietet allen Interessierten einen botanischen Ausflug an, um die Pflanzenwelt genauer kennen zu lernen. Dabei werden Blüten und die Artenvielfalt genau unter die Lupe genommen. Ziel sind Orchideen-Trockenrasen und Rebböschungen im Kaiserstuhl.

Treffpunkt: Freitag, den 21. April um 14.30 Uhr am Parkplat „Texaspass“ zwischen Oberbergen und Kiechlinbergen.

Für Winzer, Bauhofmitarbeiter und Naturschützer wird ein Seminar zur Sommerpflege auf Rebböschungen angeboten. Wenn Böschungen vollständig zuwachsen und beschattet sind, verschwinden lichtbedürftigen Arten, Eidechsen werden selten. Bei den Landschaftspflegearbeiten soll ein Mosaik aus blütenreichen Säumen und Trockenrasen, Feldhecken und einzelnen Bäumen gefördert werden. Welche Maschinen für die Böschungspflege eingesetzt werden, wie differenziert vorgegangen werden soll, praktische Böschungspflege erfolgt und welche finanziellen Fördermöglichkeiten bestehen, wird in einem Seminar dargestellt.

Treffpunkt: Mittwoch, den 26. April von 08.30 bis 12.30 Uhr im Rathaus von Eichstetten in der ehemaligen Zehntscheuer.

Beide Veranstaltungen sind kostenfrei.
Der LEV freut sich über ihre Teilnahme!

Vogtsburg im Kaiserstuhl

Die Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl (ca. 5.800 Einwohner in 7 Ortsteilen) sucht zum 01. Oktober 2017 eine/einen Sachbearbeiter/-in im Hauptamt (Bürger- und Standesamt)

Falls wir Ihr Interesse geweckt haben, richten Sie bitte Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen (Zeugnisse, Lebenslauf) bis spätestens **05.05.2017** an das Bürgermeisteramt Vogtsburg, Bahnhofstr. 20, 79235 Vogtsburg im Kaiserstuhl. Für Fragen steht Ihnen Hauptamtsleiter Elmar Henninger (Telefon 07662/812-21), e-mail: henninger@vogtsburg.de gerne zur Verfügung.

ENDE DES REDAKTIONELLEN TEILS

Erfahrene Bürokräft nach Umkirch
gesucht, für ca. 12 Stunden / Woche
2-3 mal wöchentlich, Mo.-So.

Zeiteinteilung variabel, PC-Kenntnisse,
Buchhaltungs-Vorbereitung für
Steuerberater (Vorkontierung),
allgemeine Büroarbeit, Ablagen,
Büro-Organisation, selbständiges
Arbeiten, Kontenführung,
Zahlungsverkehr, Schriftverkehr
0172-7643319 / info@v3s.de

HOTEL HEUBODEN, Umkirch

sucht

Zimmermädchen

und

Mitarbeiter für Frühstücksservice/Rezeption

Telefon 0 76 65 / 5 00 90
oder info@hotel-heuboden.de

Wir suchen wegen Mandatszuwachs zum nächstmöglichen
Zeitpunkt einen engagierten

**Steuerfachangestellten (m/w)/
Steuerfachwirt (m/w) und
Prüfungsassistenten (m/w)**

Wir bieten eine abwechslungsreiche Tätigkeit mit guter Entlohnung
und Perspektive in einem jungen kollegialen Team im Herzen
Freiburgs.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung per E-Mail an:
info@unkelbach-treuhand.de, z. Hd. Hr. Dr. Philipp Unkelbach

UNKELBACH TREUHAND GMBH

Wirtschaftsprüfungsgesellschaft | Steuerberatungsgesellschaft

e-mail: info@unkelbach-treuhand.de
www.unkelbach-treuhand.de

RESTAURANT - FACHFRAU/MANN

in Festanstellung Vollzeit oder Teilzeit
auf baldmöglichsten Termin gesucht.

KOCH/KÖCHIN

in Festanstellung auf sofort gesucht.

Bitte melden Sie sich unter

HEUBODEN GmbH in Umkirch

Tel. 07665 9343990 oder schriftlich unter:

info@heuboden.de • www.heuboden.de

ZIMMERMÄDCHEN

auf 450,-€-Basis gesucht

Rufen Sie an unter Tel. 07665 9343990 • **info@heuboden.de**
HEUBODEN in Umkirch • Hotel Landhaus Blum

*Opfinger
frisch*

Mitarbeiter/in gesucht

für Hofladen auf Minijob-Basis für 2-3 Tage
p. Woche.

Spargelhof SCHERB • Tel. 0171 - 1 26 11 18

Berufstätiges Ehepaar **sucht kleines Haus
oder Whg. mit Garten zum Kauf in
Umkirch und Umgebung.** Tel. 0151/41406038

Fam. mit 2 Kindern **sucht Haus zum
Kaufen** evtl. auch zur Miete in Umkirch
Tel. 0151/6565 0942

Seit mehr als 30 Jahren
der zuverlässige Reiseservice
Ihres Mittelungsblattes!



Masuren mit Danzig:

**Malerische Ostseeküste
und idyllische Seenlandschaften**

11.05. bis 18.05.2017
ab Friedrichshafen

Gratis Parkplatz
am Flughafen!

Auf Wunsch Haustürservice zubuchbar

Reisepreis: p.P. ab € **1.195,-**
EZ-Zuschlag € 245,-

Rundreise und Ausflüge inkl. Eintrittsgeldern inklusive!

Ausführliche Infos: www.primo.globalis.de

Oder fordern Sie einfach unseren Sonderprospekt an!

Däisendorferstr. 34, 88709 Meersburg,

Telefax: 0 75 32 / 80 01 - 22, Telefon: 0 75 32 / 80 01 - 0

E-Mail: primo@aufundweg.net, internet: www.aufundweg.net

Wir sind Tag und Nacht erreichbar

Meier Bestattungen



79288 Gottenheim
Carl-Frey-Str. 7
07665 / 7982

Handy 0171 / 99 73 213
info@meier-bestattungen.de
www.meier-bestattungen.de

79268 Bötzingen
Hauptstr. 36
07663 / 2387

H-P FÜRDERER Radio- und Fernsehwerkstatt

Eichstetter Str. 23
79232 March-Neuershausen
☎ 07665/ 93 47 55
Mobil: 0176/ 22 24 27 22



Kundendienst*Reparaturen*Verkauf
SAT-Anlagen*Termine nach Vereinbarung

Ihr Spezialist für Balkone, Terrassen u. Treppenstufen!



Rudolf Wiestler
Fliesenleger

Marmor · Granit · Mosaik
Betonplatten

Estrichlegung
Parkettlegung

Silicon- und

Acryllatfugen

Reparaturen

Baslerstrasse 27 · 79227 Schallstadt
Tel. 07664/6110076 · Fax 07664/6110075
Mobil 0171 4481839 · fliesen.rudi_wiestler@arcor.de

Rohrreinigungs-Schnelldienst Tag und Nacht

Gebr. Förster GmbH 07824 / 664200

ahmida malerfachbetrieb



79232 March-Hugstetten
Landstrasse 31a

Telefon 0 76 65 / 4 12 23
Mobil 01 70 / 4 03 26 63

info@ahmida.de
www.ahmida.de

KATHARINA DREWS

STEUERBERATERIN/BETRIEBSWIRTIN (BA)

79232 March-Buchheim · Stegenbachstraße 3

Ihre Beraterin für

- Einkommensteuer
- Jahresabschluss
- Buchhaltung und Lohn

Termin nach telefonischer Vereinbarung,
erreichbar Mo - Do zwischen 9.00 - 16.00 Uhr
Tel. 07665 - 942 26 87, Fax 07665 - 942 26 86

E-Mail: info@drews-beratung.de

Zahnärztliche Praxis

mit zahntechnischem Labor

Dr. A. Schymanski
Im Brünneleacker 10

79224 Umkirch

www.zahnarzt-umkirch.de

Tel. 0 76 65 / 70 80



Krebskranke Kinder ...

Die Forschung an der
Universitäts-Kinder-
klinik in Freiburg
braucht unsere
Unterstützung! Und
wir helfen auch dabei
– mit Ihren Spenden!

Hilfe, die wirklich ankommt:

- Sparkasse Freiburg – Nördlicher Breisgau
DE94 6805 0101 0002 3004 54 | FRSPDE66XXX
- Volksbank Freiburg
DE57 6809 0000 0002 8603 09 | GENODE61FR1
- Sparkasse Lörrach-Rheinfelden
DE42 6835 0048 0101 6463 05 | SKLODE66XXX



Förderverein für krebskranke
Kinder e.V. Freiburg

Mathildenstraße 3 · 79106 Freiburg
Tel. 0761/275242 · info@helfen-hilft.de
www.helfen-hilft.de

Diese Anzeige wird nicht durch Spendenmittel
finanziert, sondern erscheint durch freundliche
Unterstützung des Verlages.

Ludwig Figlestahler

Bestattungsdienst

- + Überführung / Abholung
- + Aufgeben der Todesanzeige
- + individuelle Betreuung

- + Erledigung aller Formalitäten
- + Organisation der Beerdigung
- + Tag und Nacht erreichbar

Milchstr. 9, 79206 Breisach-Gündlingen, Tel.: 07668 / 902090, Mobil: 0170 / 2137708

Planen Sie mit uns!!!!

Wir erfüllen Ihre individuellen Wünsche im Bereich:

- ⇒ Dachstühle/Anbauten
 - ⇒ Altbausanierung
 - ⇒ Gaupen/Dachfenster
 - ⇒ Balkone/Treppenbau
 - ⇒ Pergolen/Carport



Holzbau Lörch GmbH

Benzstr. 1 - 79232 March-Hugstetten - Tel. 07665/1773
Fax: 07665/4922 - www.holzbauoerch.de

Erntefrischer Tuniberg

Spargel

LANDMANN



FREIBURG



LANDMANN

aus bestem Biolandanbau.
Gewachsen aus über 145 Mio. Jahre
altem Jurakalkgestein,
mitten im Weinberg auf Löss Terror.
Idealer Begleiter zu unseren "Bioland
Qualitäts-Gute Weinen".

Weingut Landmann - Inhaber: Jürgen Landmann
Umkircher Str. 29 - 79112 Freiburg-Waltershofen
Tel.: 07665 / 6756 - Fax: 07665 / 51945
info@weingut-landmann.de - www.weingut-landmann.de
Täglich 8-19 UHR, So. 11-17 UHR auch bei Gemüse-
Lädle Umkirch & Metzgerei Diech Lehen



DEUTSCHE LANDESKONTROLLE

WINTER

- Solar
- Sanitär
- Heizung
- Blechnerei
- Kundendienst

Dorstraße 34
79232 March-Hugstetten
Telefon 07665 22 05
Telefax 07665 4 07 27
www.winter-sanitaer-heizung.de
winter-sanitaer-march@t-online.de

Fotostudio A

**Meine Spezialität sind Passbilder,
Bewerbungsfotos,**

für Ihren Internetauftritt Ihr persönliches Lächeln sowie
Hochzeits-, Kinder-, Familien-, Portrait und Dessousaufnahmen.

Fotostudio A

Neutorstr. 27 • Fußgängerzone Breisach • Tel. 07667 - 833 949

DEKRA

Meisterfachbetrieb
Reparaturen & Inspektions-
leistungen für PKW & Klein-
transporter aller Fabrikate

AUTOSERVICE PFISTER

HU/AU im Haus
Klimaservice
Glasservice
Reifenservice mit Einlagerung
Unfallinstandsetzung
Hybridfahrzeugservice
Mobilitätsgarantie

Am Untergrün 24
79232 March-Buchheim
Telefon 07665-3598
info@autoservice-pfister.de

www.autoservice-pfister.de

Wir suchen zum 01.05.2017 engagierte Reinigungskräfte

für unser Objekt in Umkirch/Industriegebiet

AZ: Mo. bis Sa. von 19.45 Uhr bis 21.15 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Anruf

Wagner-Dienstleistungen - Frau Beyer:

0176 - 60 36 71 42 oder unter

bewerbungen@wagner-dienstleistungen.com

**„ich arbeite gerne bei kardischinger
und suche nette kollegen“**

landmaschinenmechaniker **vollzeit** m/w,

schlosser **vollzeit** m/w,

kfz-mechatroniker **vollzeit** m/w,

schwerpunkt nutzfahrzeuge im zwei-schicht-system.

„wir freuen uns auf ihre bewerbung!“

kardischinger
Logistikdienstleister

kd-holding gmbh
offnadingerstraße 2
79238 ehrenkirchen
tel.: 0 76 33 / 800 88-0



www.streif-fensterbau.de

- Fenster
- Haustüren
- Rollläden
- Einbruchschutz
- Sonnenschutz
- Fliegengitter
- Garagentore

Fenster gewechselt ✓
Energie gespart ✓
Klima verbessert ✓

Herstellung
Lieferung
Montage

STREIF
FENSTERBAU SONNENSCHUTZ

Streif Fensterbau GmbH,
Kenzingen
Salzmatten 10
Tel. 07644-92761-0
Fax 07644-92761-29

Neue Tanzkurse ab 28. April !!

TANZEN. LACHEN. LEBEN. JETZT.

0761 3 10 20 www.tanzschule-freiburg.de

Eisenbahnstraße 56 Im „Haus der Akademien“ • Rathausgasse 48 Im „Schwarzen Kloster“

Gennaro & Cristian
tanzschule-freiburg.de

NATÜRLICH | Adalbert Fallner
Bestattungsinstitut

**Vorsorge • Trauerbegleitung
Bestattungen • Überführungen**

Seit über 100 Jahren im Dienste der betroffenen Menschen

Natürlich Fallner-Heudorf
Dorfstraße 20
79232 March-Hugstetten

Tel.: 07665/13 07
Fax: 07665/28 25
info@natuerlich-faller.de

**GRUSSANZEIGEN
ZUR KOMMUNION/
KONFIRMATION**

Sagen Sie Danke auf
traditionelle Art und
schalten Sie eine
Grußanzeigen.

PRIMO
Verlag | Druck | Service

Tel. 07771/ 9317-11 | Fax 07771/ 9317-60
anzeigen@primo-stockach.de | www.primo-stockach.de

Miele *Gebr. Schlosser*

Nutzen Sie die
Vorteile Ihres
Miele Premium Partners!

ELEKTROFACHGESCHÄFT
UND KÜCHENSTUDIO

- Miele Kundendienst
- Verkauf durch geschulte Fachkräfte
- Kompetenter Service für Ersatzteile und Zubehör
- Miele Shop

Inhaber: Stefan Ernst
Kußmaulstraße 1
79114 Freiburg
Telefon 07 61 / 8 38 12
Telefax 07 61 / 89 27 27
www.gebr-schlosser.de

Wegen großer Nachfrage laufend Immobilien gesucht!

Joachim Weber Immobilien 07665/940093
www.webersohnwelt.de
info@webersohnwelt.de

(seit 1995)

Ein fröhliches und sonniges **Osterfest**

wünscht ihnen Ihr PRIMOVERLAG

PRIMO
Verlag | Druck | Service

Tel. 07771/ 9317-11 | Fax 07771/ 9317-60
anzeigen@primo-stockach.de | www.primo-stockach.de



- **Polizeiposten March-Buchheim, Hauptstr. 3** 934293
Mo.-Fr. 7.30 - 12.00 Uhr + 13.30 - 16.30 Uhr,
zu den übrigen Zeiten:
Polizeirevier Breisach, Mühlheimerstr. 1 07667 9117-0
- **Polizei** 110
- **Feuerwehr** 112
Feuerwehrkommandant
Benedikt Tröscher 9477297
Feuerwehrgerätehaus 938619
- **Bundeseinheitlicher Notruf**
- für Rettungsdienst 112
- für Krankentransport 0761/19222
- **Universitäts-Kinderklinik, Freiburg**
Mathildenstr. 1, 79106 Freib. 0761 27043000
Zentrale: 0761 27020690
- **Gift Notruf Zentrale** 0761 19240
- **Notdienst Bauhof Wasser - Wasserversorgung Umkirch GmbH**
Bereitschaftsdienst 07665 7896
- **Strom & Gas - Gemeindewerke Umkirch GmbH Kundenservice** 505-404
24 h Bereitschafts- und Entstördienst
Verbundwarte badenova (kostenlos) 0800 2767767
- **Taxi Stern** 1212
■ **Taxi Schätzle** 7397
Auto-Telefon 0171 4519166
- **Ozon** 0761 77555
- **Rechtsanwalt-Notdienst** 0172 7451940
Rechtsberatung in unaufschiebbaren Straf- und Zivilsachen.
Bereitschaftsdienst täglich 18.00 - 8.00 Uhr,
an Wochenenden/Feiertagen rund um die Uhr
- **Recyclinghof, Am Gansacker 9a** 7053
Öffnungszeiten:
Mittwoch 16.00 - 18.00 Uhr
Freitag 14.00 - 16.00 Uhr
Samstag 10.00 - 12.00 Uhr
- **Grünschnittsammelstelle, Waltershoferstr.**
Öffnungszeiten:
Mittwoch 14.00 - 16.00 Uhr
Samstag 10.00 - 13.00 Uhr
- **Ärztlicher Bereitschaftsdienst**
■ **Notfallpraxis für Erwachsene** 116 117
■ **Notfallpraxis für Kinder** 0180 6076111
- **Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst** 0180 3222 555-41
- **Tierärztlicher Notfalldienst** 0761 72266

- **Apotheken**
Samstag, 15.04.2017:
Europa-Apotheke Breisach, Richard-Müller-Str. 3 C,
79206 Breisach am Rhein, Tel.: 07667 - 94 20 55
Sonntag, 16.04.2017:
St. Wendelin-Apotheke, Farbgasse 10,
79291 Merdingen, Tel.: 07668 - 58 12
Montag, 17.04.2017:
Franziskaner-Apotheke Oberrimsingen, Großgasse 2,
79206 Breisach (Oberrimsingen), Tel.: 07664 - 40 87 14
Dienstag, 18.04.2017:
Kaiserstuhl-Apotheke Vogtsburg, Hauptstr. 3,
79235 Vogtsburg (Oberrotweil), Tel.: 07665 - 3 37
Mittwoch, 19.04.2017:
Münster-Apotheke Breisach, Kupfertorstr. 16,
79206 Breisach am Rhein, Tel.: 07667 - 72 99
Donnerstag, 20.04.2017:
Storchen-Apotheke Gottenheim, Hauptstr. 18,
79288 Gottenheim, Tel.: 07665 - 57 17
Freitag, 21.04.2017:
Reben-Apotheke Vogtsburg, Hauptstr. 28,
79235 Vogtsburg (Oberrotweil), Tel.: 07662 - 18 18
Samstag, 22.04.2017:
Rebtal-Apotheke Tiengen, Im Maierbrühl 3,
79112 Freiburg (Tiengen), Tel.: 07664 - 91 07 00
Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich um 08.30 Uhr
- **Telefonseelsorge** 0800 1110111
vertraulich, anonym, kostenfrei, rund um die Uhr
- **Ökumenischer Seniorentreff**
Hauptstraße 7
jeden Donnerstag ab 15.00 Uhr, jeden ersten
Dienstag im Monat Herrenstammtisch,
mittwochs Veranstaltungen lt. Jahresprogramm
und Mitteilungen im Nachrichtenblatt
- **Tageselternverein**
Orte für Kinder Gundelfingen und Freiburger Umland e.V.
Vörstetter Str. 3, 79194 Gundelfingen
Fax: 0761 5899910, 0761 5899908
kontakt@tageselternverein-gundelfingen.de
Sprechzeiten: Mo/Mi/Fr 10.00 - 12.00 Uhr
Mi 15.00 - 17.00 Uhr
- **Caritasverband**
Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald
■ **Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwangerschaft, Geburt ...**
Ihre Familie braucht Unterstützung ?
Kontakt: 0761 8965-451
cv.familienpflege@caritas-bh.de
www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de
■ **Integrationsfachdienst**
Holzmarkt 8, 79098 Freiburg,
Fax 0761 36894-455, 0761 36894-500
ifd@ifd-freiburg.de Termine n. Vereinbarung
- **Sozialverband VdK**
- Ortsverband Umkirch
Interessenvertretung gegenüber der Politik und den Sozialgerichten.
An den Stockmatten 2,
79350 Sexau, 07641 9677627
Fax: 07641 9679314
www.VdK-Umkirch.de
Email: info@VdK-Umkirch.de
Ansprechpartner: Peter Schneble

- **Beratungsstelle für ältere Menschen u. deren Angehörige**
Beratung in allen Fragen der ambulanten
Altenhilfe, Hauptstraße 25,
79268 Bötzingen 07663 9148835
- **Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.**
Hauptstraße 25, 79268 Bötzingen 07663 8969200
Kirchlicher Pflegedienst
Häusliche Alten- u. Krankenpflege -
Hauswirtschaftliche Versorgung
„Pflege für schwerstkranke und sterbende Menschen“
Sprechstunde für Angehörige von Menschen mit Demenz 07663/8969-260
Regina Schultis
Sprechstunden nach Vereinbarung
- **Sozialstation Dreisam gGmbH**
Hugstetterstrasse 4, 79224 Umkirch
Tel.: 07665/9473888, Fax: 07665/9473889
Ambulante Grund- und Behandlungspflege, Intensiv- und Palliativpflege, Tagespflege, Nachtpflege
- **Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Umkirch**
■ Nachbarschaftshilfe und Hausnotruf für kranke, ältere und behinderte Mitbürger 5290533
■ Aktivierender Hausbesuch nach Terminabsprache 6665+017672185227
■ Seniorengymnastik, montags, 9.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 8565 + 6225
■ Seniorengymnastik, mittwochs, 9.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum Gutshof, Hauptstr. 3 8565 + 99445
■ Seniorenwassergymnastik, donnerstags, 9.00 Uhr u. 9.50 Uhr, Aquafit 5 14 79 und 940861
■ Tanzkreis ab 50, freitags, 9.30 Uhr, Bürgersaal 0761 445464
■ Bewegungstreff im Freien, donnerstags, 16.00 Uhr, Gutshofplatz, danach Radfahren oder Spaziergang 7468 oder 8397
■ Gemeinsam Kochen und Essen nach Terminabsprache 7213
■ Gedächtnistraining dienstags 10.00 Uhr 0176-72185227
- **Musikschule im Breisgau e.V.**
Jugend- und Erwachsenenbildung 0761 589891
Fax: 0761 589893, Vörstetter Str. 3,
Postfach 1125, 79190 Gundelfingen
- **Gemeindebücherei Umkirch**
Franz-Heitzler-Weg 8, 9373920
Di.15.00 - 19.00 Uhr, Mi. 10.00 - 12.30 Uhr u. 15.00 - 19.00 Uhr, Do. 10.00 - 13.30 Uhr, Sa. 10.00 - 12.00 Uhr
immer am 1. Samstag im Monat
- **Friedhofsamt Umkirch**
Bei Sterbefällen an Wochenenden ist bei der **Firma Bestattungen Meier, Tel. 0171 9973213 und 07665 7982**, für die Gemeinde ein Notfalldienst eingerichtet. Die Anmeldung von Sterbefällen beim Standesamt ist am nachfolgenden Werktag oder bei einem Bestattungsunternehmen vorzunehmen. Terminabsprachen für Bestattungen/Beisetzungen erfolgen jedoch ausschließlich über Bestattungen Meier.
- **Hospizgruppe Umkirch**
Begleitung von Schwerkranken, Sterbenden und deren Angehörigen 0151 24125533
- **AWO Seniorenwohnanlage „Am Herrenwäldle“ und AWO Stützpunkt Umkirch**
Hausleitung Frau Biewer-Block
Tel.: 07665-942270, Fax: 07665-942271
email: wal-umkirch@awo-bhe.de
Snewelinstr. 27, 79224 Umkirch

Herausgeber: Bürgermeisteramt • 79224 Umkirch
Telefon (07665) 505-0 • Telefax (07665) 505-39

Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Inhalt:
Bürgermeister Walter Laub

Öffnungszeiten des Rathauses:
Montag - Donnerstag: 8.00 - 12.00 Uhr,
Freitag: 7.30 - 12.30 Uhr,
Dienstag: 14.00 - 16.00 Uhr,
Mittwoch: 15.00 - 18.00 Uhr
Bürgerbüro: Dienstag: 8.00 - 16.00 Uhr

E-Mail: nachrichtenblatt@umkirch.de • Internet: www.umkirch.de

Redaktionsschluss: Dienstag 12.00 Uhr

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck und Verlag:

Primo-Verlagsdruck Anton Stähle e.K.,
Messkircher Str. 45, 78333 Stockach
Tel. (07771) 9317-11 • Fax (07771) 9317-40
anzeigen@primo-stockach.de, Internet: www.primo-stockach.de